

Datenschutzerklärung / Déclaration de confidentialité

für den Verein Auf den Spuren der Hugenotten und Waldenser Bern-3lacs / pour l'association Sur les pas des Huguenots et des Vaudois du Piémont Berne-3lacs

1. Verantwortliche Stelle / Responsable du traitement

Auf den Spuren der Hugenotten und Waldenser Bern-3lacs, Chemin des champs 16, 2504 Biel/Bienne. E-Mail: conrad.widmer@via-huguenots-be3l.clubdesk.com

2. Erhebung personenbezogener Daten / Collecte de données personnelles

Unsere Website dient ausschliesslich der Information über unseren Verein. Wir erheben über diese Website keine personenbezogenen Daten. Es gibt keine Kontaktformulare, keine Newsletter-Anmeldungen, keine Benutzerkonten und keine Analyse-Tools. / Notre site web sert uniquement à informer sur notre association. Nous ne collectons aucune donnée personnelle via ce site. Il n'y a pas de formulaires de contact, pas d'inscription à une newsletter, pas de comptes utilisateurs et pas d'outils d'analyse.

3. Server-Logdaten / Données techniques du serveur

Beim Aufruf unserer Website speichert der Hosting-Provider automatisch technische Daten (IP-Adresse, Datum und Uhrzeit, aufgerufene Seite, Browsertyp, Betriebssystem, Referrer-URL). Diese Daten dienen dem sicheren Betrieb der Website, werden nicht personenbezogen ausgewertet und nach kurzer Zeit gelöscht. / Lors de la consultation de notre site, l'hébergeur enregistre automatiquement des données techniques (adresse IP, date et heure, page consultée, type de navigateur, système d'exploitation, URL de provenance). Ces données servent uniquement au fonctionnement sécurisé du site, ne sont pas analysées personnellement et sont supprimées après un court délai.

4. Cookies

Unsere Website verwendet keine Cookies, ausser technisch notwendige Session-Cookies, die nach dem Besuch automatisch gelöscht werden. / Notre site n'utilise pas de cookies, à l'exception de cookies de session strictement nécessaires, supprimés automatiquement après la visite.

5. Externe Inhalte / Contenus externes

Wir binden keine externen Dienste ein (z. B. Google Analytics, Social Media Plugins, Karten oder Videos). Falls künftig externe Inhalte verwendet werden, wird diese Erklärung angepasst. / Nous n'intégrons aucun service externe (p. ex. Google Analytics, plugins de réseaux sociaux, cartes ou vidéos). Si des contenus externes sont ajoutés à l'avenir, cette déclaration sera adaptée.

6. Ihre Rechte / Vos droits

Da wir keine personenbezogenen Daten verarbeiten, ergeben sich keine spezifischen Betroffenenrechte. Für Fragen zum Datenschutz können Sie uns jederzeit kontaktieren. / Comme nous ne traitons aucune donnée personnelle, aucun droit spécifique ne s'applique. Pour toute question relative à la protection des données, vous pouvez nous contacter.

7. Änderungen dieser Datenschutzerklärung / Modifications de cette déclaration

Wir behalten uns vor, diese Erklärung bei Bedarf anzupassen. / Nous nous réservons le droit d'adapter cette déclaration si nécessaire.